Non-binding model for an seafarer's employment agreement in accordance with the Maritime Labour Act (MLA)

1. Shipowner hereinafter refer	rred to as "the shipowner"]	
▶ insert name		In the permissible case that the employment	
▶ insert address		agreement is not con-	
2. Crew member hereinafter refer	rred to as "the crew member"	cluded directly with the	
Mr/Ms: insert name Date	e of birth: ▶ insert date	shipowner, but with an- other employer: see the	
Plac	e of birth: insert place	additional example at the	
Add	ress: insert address	end of this document.	
The following employment agreement is concluded between the shipowner and the crew member:			
3. Rank / Duty]	
The designation or description of the service of duty to specific ships or trades	es to be performed by the crew member and, if provided, the limitation		
The crew member shall be employed as ▶ insert rank on		Description of duty on cer- tain ships or trades.	
□ ships flying the German flag		tain ships of trades.	
□ as well on ships flying a foreign flag under the conditions of the "Ausstrahlung"			
□ employed in the following sea trade a	rea: ▶insert area		
4. Commencement / Ship / Place			
The date of the commencement of the seafar of duties on board under specification of the	rer's employment agreement, the place and date of the commencement		
The seafarer's employment engagement shall commence on > insert date, at the earliest, however, on the day of departure from the place of residence. The (first) assignment is planned on			
on: <i>MV</i> ► insert ship name			
in: ▶ insert name of port			
on: ►insert date			
	, the shipowner reserves his/her right to employ the crew member		
also on other ships of the shipowner. The date and place of commencing duties or	he shipowner will inform the crew member about changes of the n board in due time.		
5. Duration of the employment agreement		In case of a fixed-term em- ployment agreement, the	
The seafarer's employment agreement		end date or the intended	
□ is concluded for an indefinite period		duration of the employ- ment relationship must be	
□ is of a fixed-term type and shall end on > insert date without requiring a notice of termination		specified.	
□ is of a fixed-term type and shall end after a period of ► insert duration without requiring a notice of termination.		<u>Note:</u> A fixed-term employ- ment is only subject to the	
	he crew member is on board the ship at sea, the crew members'	notice periods under Sec-	
	beyond the expiry of the fixed-term agreement until arrival of the the crew member and his replacement by a substitute reliever is	tion 66 MLA (ordinary ter- mination) if this is contrac-	
possible in a safe manner and with gene		tually agreed.	
C. Drobotionomy poriod		-	
6. Probationary period The probationary period is ►insert dura	ation	To be included if a proba- tionary period is agreed.	
		lionary period is agreed.	
7. Wages The composition and the amount of the wag	es including overtime pay, surcharges, allowances, bonuses and spe-	lf na vafavance is vesde to	
cial payments or the formula used for calcula payment	ating the wages, as well as the due date of the wages and the type of	If no reference is made to a collective agreement, the amount and composition	
\Box depends on the applicable collective	agreement ►insert collective agreement	of the wages must be	
□ is agreed as follows:		specified. Overtime pay, surcharges,	
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	insert figure The wages consist of the following components	allowances, bonuses and special payments must	
	insert figure to name insert figure	each be stated separately.	
	► to name, insert figure ► to name, insert figure	If reference is made to a collective agreement, the	
	to name, insert figure	required information can	
	to name, insert figure	be replaced by stating the provisions of the applica-	
	s shall comply with the statutory provisions of §§ 37 to 41 of the	ble collective agreement.	
Maritime Labour Act.			

8. Overtime The possibility of arranging overtime hours and its requirements (if agreed)	Reference to the legal reg- ulations of the MLA or ap-
The possibility and the requirements for overtime hours are based on the statutory provisions of Section 47 of the Maritime Labour Act.	plicable collective agree- ment possible.
9. Hours of work and rest / Break times / Watchkeeping system	Reference to the legal reg-
The agreed hours of work and hours of rest, break times and agreed watchkeeping system	ulations of the MLA or ap-
The statutory provisions of §§ 42 to 55 of the Maritime Labour Act shall apply to hours of work and hours of rest and break times.	plicable collective agree- ment possible. (+possibly reference to Offshore
Watchkeeper: When assigned to watchkeeping duties, the crew member is deployed in following sys-	Working Time Ordinance
tem: □ three-watch system or □ two-watch system	for offshore activities).
10. Annual leave	Reference to the legal reg-
The duration of paid annual leave	ulations of the MLA or ap-
The crew member shall be entitled to paid annual leave under the statutory provisions of §§ 56 to 64 of the Maritime Labour Act.	plicable collective agree- ment possible.
11. Termination	
The procedure to be followed when terminating seafarer's employment agreement, at least the written form require- ment and the deadlines for the termination as well as the deadline for filing an action for protection against unfair dismissal	
The crew members' employment engagement may be terminated within the first three months by giving one weeks' notice. Furthermore, the notice periods of § 66 of the Maritime Labour Act are applicable.	Reference to the legal reg- ulations of the MLA and Protection against Dismis-
 Without observing a notice period, the crew members' employment engagement may be terminated nutually for compelling reason according to §§ 67, 68 of the Maritime Labour Act; and by the crew member due to urgent family matters according to § 69 of the Maritime Labour Act. 	sal Act (Kündigungss- chutzgesetz) or applicable collective agreement pos-
The notice of termination shall be in written form.	sible.
The deadline for filing an action for protection against unfair dismissal is based on the statutory provi- sions of §§ 4 and 24 of the Protection against Dismissal Act (Kündigungsschutzgesetz). Section 7 of the Protection Against Dismissal Act also applies if the deadline for filing an action for pro- tection against unfair dismissal is not provided properly.	
12. Repatriation	Reference to the legal reg-
The crew members' entitlement to repatriation	ulations of the MLA or ap-
The crew members' entitlement to repatriation The crew member shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act.	
 The crew members' entitlement to repatriation The crew member shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act. 13. Collective bargaining agreement / Company agreement / Shipboard agreement 	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree- ment possible.
The crew members' entitlement to repatriation The crew member shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act.	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree-
The crew members' entitlement to repatriation The crew member shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act. 13. Collective bargaining agreement / Company agreement / Shipboard agreement Reference to collective bargaining agreements, company- or shipboard agreements, which are applicable to the crew members' employment engagement	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree- ment possible. Information required where relevant collective
The crew members' entitlement to repatriation The crew members shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act. 13. Collective bargaining agreement / Company agreement / Shipboard agreement Reference to collective bargaining agreements, company- or shipboard agreements, which are applicable to the crew members' employment engagement not agreed Applied to seafarer's employment agreement (are the collective provisions of the collective agreement and wage agreement for the German maritime shipping (MTV-See and HTV-See), as	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree- ment possible. Information required where relevant collective bargaining agreement or other agreements are ap- plied.
The crew members' entitlement to repatriation The crew member shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act. 13. Collective bargaining agreement / Company agreement / Shipboard agreement Reference to collective bargaining agreements, company- or shipboard agreements, which are applicable to the crew members' employment engagement not agreed Applied to seafarer's employment agreement (are the collective provisions of the collective agreement and wage agreement for the German maritime shipping (MTV-See and HTV-See), as amended). 14. Medical care / Social security The health and social security protection benefits to be provided to the crew member by the shipowner The benefits of medical care and continued payment in case of sickness depend on the statutory provi-	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree- ment possible. Information required where relevant collective bargaining agreement or other agreements are ap- plied. Specification required, al- ternatively reference to the MLA or applicable collec-
The crew members' entitlement to repatriation The crew member shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act. 13. Collective bargaining agreement / Company agreement / Shipboard agreement Reference to collective bargaining agreements, company- or shipboard agreements, which are applicable to the crew members' employment engagement not agreed Applied to seafarer's employment agreement (are the collective provisions of the collective agreement and wage agreement for the German maritime shipping (MTV-See and HTV-See), as amended). 14. Medical care / Social security The health and social security protection benefits to be provided to the crew member by the shipowner The benefits of medical care and continued payment in case of sickness depend on the statutory provisions of §§ 99 to 113 of the Maritime Labour Act.	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree- ment possible. Information required where relevant collective bargaining agreement or other agreements are ap- plied. Specification required, al- ternatively reference to the
The crew members' entitlement to repatriation The crew member shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act. 13. Collective bargaining agreement / Company agreement / Shipboard agreement <i>Reference to collective bargaining agreements, company- or shipboard agreements, which are applicable to the</i> crew members' employment engagement not agreed Applied to seafarer's employment agreement (are the collective provisions of the collective agreement and wage agreement for the German maritime shipping (MTV-See and HTV-See), as amended). 14. Medical care / Social security The health and social security protection benefits to be provided to the crew member by the shipowner The benefits of medical care and continued payment in case of sickness depend on the statutory provisions of §§ 99 to 113 of the Maritime Labour Act. The social security benefits shall comply with the Social Security Code (SGB).	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree- ment possible. Information required where relevant collective bargaining agreement or other agreements are ap- plied. Specification required, al- ternatively reference to the MLA or applicable collec-
The crew members' entitlement to repatriation The crew member shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act. 13. Collective bargaining agreement / Company agreement / Shipboard agreement Reference to collective bargaining agreements, company- or shipboard agreements, which are applicable to the crew members' employment engagement not agreed Applied to seafarer's employment agreement (are the collective provisions of the collective agreement and wage agreement for the German maritime shipping (MTV-See and HTV-See), as amended). 14. Medical care / Social security The health and social security protection benefits to be provided to the crew member by the shipowner The benefits of medical care and continued payment in case of sickness depend on the statutory provisions of §§ 99 to 113 of the Maritime Labour Act.	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree- ment possible. Information required where relevant collective bargaining agreement or other agreements are ap- plied. Specification required, al- ternatively reference to the MLA or applicable collec- tive agreement. Optional agreement: Information required, alter-
The crew members' entitlement to repatriation The crew member shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act. 13. Collective bargaining agreement / Company agreement / Shipboard agreement <i>Reference to collective bargaining agreements, company- or shipboard agreements, which are applicable to the</i> crew members' employment engagement not agreed Applied to seafarer's employment agreement (are the collective provisions of the collective agreement and wage agreement for the German maritime shipping (MTV-See and HTV-See), as amended). 14. Medical care / Social security The health and social security protection benefits to be provided to the crew member by the shipowner The benefits of medical care and continued payment in case of sickness depend on the statutory provisions of §§ 99 to 113 of the Maritime Labour Act. The social security benefits shall comply with the Social Security Code (SGB). 15. Education opportunity	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree- ment possible. Information required where relevant collective bargaining agreement or other agreements are ap- plied. Specification required, al- ternatively reference to the MLA or applicable collec- tive agreement. Optional agreement: Information required, alter- natively reference to statu-
The crew members' entitlement to repatriation The crew member shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act. 13. Collective bargaining agreement / Company agreement / Shipboard agreement Reference to collective bargaining agreements, company- or shipboard agreements, which are applicable to the crew members' employment engagement not agreed Applied to seafarer's employment agreement (are the collective provisions of the collective agreement and wage agreement for the German maritime shipping (MTV-See and HTV-See), as amended). 14. Medical care / Social security The health and social security protection benefits to be provided to the crew member by the shipowner The benefits of medical care and continued payment in case of sickness depend on the statutory provisions of §§ 99 to 113 of the Maritime Labour Act. The social security benefits shall comply with the Social Security Code (SGB). 15. Education opportunity Right to further educational training provided by the shipowner (if agreed)	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree- ment possible. Information required where relevant collective bargaining agreement or other agreements are ap- plied. Specification required, al- ternatively reference to the MLA or applicable collec- tive agreement. Optional agreement: Information required, alter-
The crew members' entitlement to repatriation The crew member shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act. 13. Collective bargaining agreement / Company agreement / Shipboard agreement Reference to collective bargaining agreements, company- or shipboard agreements, which are applicable to the crew members' employment engagement not agreed Applied to seafarer's employment agreement (are the collective provisions of the collective agreement and wage agreement for the German maritime shipping (MTV-See and HTV-See), as amended). 14. Medical care / Social security The health and social security protection benefits to be provided to the crew member by the shipowner The benefits of medical care and continued payment in case of sickness depend on the statutory provisions of §§ 99 to 113 of the Maritime Labour Act. The social security benefits shall comply with the Social Security Code (SGB). 15. Education opportunity Right to further educational training provided by the shipowner (if agreed) The crew member is entitled to the following educational training. insert details 16. Conclusion of the seafarer's employment agreement	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree- ment possible. Information required where relevant collective bargaining agreement or other agreements are ap- plied. Specification required, al- ternatively reference to the MLA or applicable collec- tive agreement. Optional agreement: Information required, alter- natively reference to statu- tory regulations or applica-
The crew members' entitlement to repatriation The crew members shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act. 13. Collective bargaining agreement / Company agreement / Shipboard agreement Reference to collective bargaining agreements, company- or shipboard agreements, which are applicable to the crew members' employment engagement □ not agreed □ Applied to seafarer's employment agreement (are the collective provisions of the collective agreement and wage agreement for the German maritime shipping (MTV-See and HTV-See), as amended). 14. Medical care / Social security The health and social security protection benefits to be provided to the crew member by the shipowner The benefits of medical care and continued payment in case of sickness depend on the statutory provisions of §§ 99 to 113 of the Maritime Labour Act. The social security benefits shall comply with the Social Security Code (SGB). 15. Education opportunity Right to further educational training provided by the shipowner (if agreed) The crew member is entitled to the following educational training. ▶ insert details	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree- ment possible. Information required where relevant collective bargaining agreement or other agreements are ap- plied. Specification required, al- ternatively reference to the MLA or applicable collec- tive agreement. Optional agreement: Information required, alter- natively reference to statu- tory regulations or applica-
The crew members' entitlement to repatriation The crew member shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act. 13. Collective bargaining agreement / Company agreement / Shipboard agreement Reference to collective bargaining agreements, company- or shipboard agreements, which are applicable to the crew members' employment engagement not agreed Applied to seafarer's employment agreement (are the collective provisions of the collective agreement and wage agreement for the German maritime shipping (MTV-See and HTV-See), as amended). 14. Medical care / Social security The health and social security protection benefits to be provided to the crew member by the shipowner The benefits of medical care and continued payment in case of sickness depend on the statutory provisions of §§ 99 to 113 of the Maritime Labour Act. The social security benefits shall comply with the Social Security Code (SGB). 15. Education opportunity Right to further educational training provided by the shipowner (if agreed) The crew member is entitled to the following educational training. insert details 16. Conclusion of the seafarer's employment agreement The place and date of conclusion of the seafarer's employment agreement	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree- ment possible. Information required where relevant collective bargaining agreement or other agreements are ap- plied. Specification required, al- ternatively reference to the MLA or applicable collec- tive agreement. Optional agreement: Information required, alter- natively reference to statu- tory regulations or applica-
The crew members' entitlement to repatriation The crew member shall be entitled to free repatriation under the statutory provisions of §§ 73 to 78 of the Maritime Labour Act. 13. Collective bargaining agreement / Company agreement / Shipboard agreement Reference to collective bargaining agreements, company- or shipboard agreements, which are applicable to the crew members' employment engagement □ not agreed □ Applied to seafarer's employment agreement (are the collective provisions of the collective agreement and wage agreement for the German maritime shipping (MTV-See and HTV-See), as amended). 14. Medical care / Social security The health and social security protection benefits to be provided to the crew member by the shipowner The benefits of medical care and continued payment in case of sickness depend on the statutory provisions of §§ 99 to 113 of the Maritime Labour Act. The social security benefits shall comply with the Social Security Code (SGB). 15. Education opportunity Right to further educational training provided by the shipowner (if agreed) The crew member is entitled to the following educational training. insert details 16. Conclusion of the seafarer's employment agreement The place and date of conclusion of the seafarer's employment agreement insert place, the insert date	ulations of the MLA or ap- plicable collective agree- ment possible. Information required where relevant collective bargaining agreement or other agreements are ap- plied. Specification required, al- ternatively reference to the MLA or applicable collec- tive agreement. Optional agreement: Information required, alter- natively reference to statu- tory regulations or applica-

Comments on the model of the seafarer's employment agreement:

- 1. This model provides a non-binding proposal for a seafarer's employment agreement on ships flying the German flag. The model takes into account the requirements of the international Maritime Labour Convention and the German Maritime Labour Act (MLA).
- 2. The agreement is structured in such a way that it enables flag state and port state inspectors, in particular, to easily verify compliance with the requirements.
- 3. The model includes only the core requirements of the Maritime Labour Convention and the Maritime Labour Act. The agreement may be supplemented by other elements of content.
- 4. To investigate deeper into the topic, we recommend our "Guidelines on the implementation of the Maritime Labour Convention on board of German flagged ships".

Supplement, if the employment agreement is not concluded directly with the shipowner but with <u>another</u> employer:



Continue with the shipowner as in the model employment agreement.

<u>Important:</u> The seafarer's employment agreement must be signed by the employer, the crew member <u>and</u> the shipowner or his authorized representative.